



**III Semester B.A./B.Sc./B.Com./B.B.M./B.C.A./B.H.M.
Examination, November/December 2013**

(F + R Scheme)

ARABIC LANGUAGE - III

Time : 3 Hours

Max. Marks : 100

- Instructions :**
- 1) Answer **all** questions.
 - 2) Marks allotted are mentioned against **each** question.

I. Translate the following passage in English : 20

(١) أَنَامْ مبَكِرًا فِي اللَّيلْ وَأَقُومْ مبَكِرًا فِي الصَّبَاحْ. أَنْهَضْ عَلَى إِسْمِ اللَّهِ وَذِكْرِهِ. أَسْتَعِدْ لِالصَّلَاةِ ثُمَّ أَذْهَبْ مَعَ وَالِدِي إِلَى الْمَسْجِدِ. وَالْمَسْجِدُ قَرِيبٌ مِنْ بَيْتِي. فَأَتُوْضَأُ وَأَصْلَى مَعَ الْجَمَاعَةِ وَأَرْجِعُ إِلَى الْبَيْتِ. وَأَتَلُو شَيْئًا مِنْ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ. ثُمَّ أَخْرُجُ إِلَى الْحَدِيقَةِ وَأَجْرِي. ثُمَّ أَرْجِعُ إِلَى الْبَيْتِ فَأَشْرَبُ الْبَيْنَ وَأَسْتَعِدْ لِلذهابِ إِلَى الْمَدْرَسَةِ. وَأَفْطَرُ إِذَا كَانَتْ أَيَّامُ الصِّيفِ. وَأَتَغْدِيُ إِذَا كَانَتْ أَيَّامُ الشَّتَاءِ وَأَصْلُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ فِي الْمِيعَادِ.

(٢) خَرَجْتُ مَرَةً إِلَى مَبَارَاهُ وَكَانَ الزَّحَامُ شَدِيدًا. وَأَدْرَكْتُنِي صَلَاةُ الْعَصْرِ وَكُنْتُ عَلَى وَضْوَءِهِ. فَقَمْتُ أَصْلَى وَجَعَ النَّاسُ يَنْظَرُونَ إِلَيَّ وَيَتَعَجَّبُونَ. وَأَكْمَلْتُ صَلَاتِي لِبَسْكِينَةٍ وَإِعْتِدَالٍ وَرَجَعْتُ إِلَى الْمَبَارَاهُ. وَلَمَّا اِنْتَهَتِ الْمَبَارَاهُ، جَاءَ إِلَيَّ رَجُلٌ وَسَأَلَنِي عَنْ إِسْمِي وَإِسْمِ وَالِدِي وَسَأَلَنِي عَنْ عَمْرِي فَأَخْبَرَتُهُ، فَأَثْنَى عَلَى أَبِيهِ خَيْرًا. وَدَعَالِي بِالْبَرَكَةِ وَقَالَ: مَا رَأَيْتَ وَلَدًا يَصْلَى فِي الْمَبَارَاهُ وَيَتَرَكُ كَثِيرًا مِنَ النَّاسِ الصَّلَاةَ فِي هَذَا الْوَقْتِ.

أَوْ

(٣) كَانَ قَطَارُنَا مَتَّاخِرًا فَذَهَبْنَا إِلَى الْمَنْظَرَةِ وَجَلَّنَا قَلِيلًا ثُمَّ جَنَّبْتُ إِلَى الرَّصِيفِ لِأَرَى هَلْ جَاءَ الْقَطَارُ ثُمَّ رَجَعْتُ إِلَى الْمَنْظَرَةِ وَبَعْدَ قَلِيلٍ جَاءَ الْقَطَارُ فَخَرَجْنَا مِنَ الْمَنْظَرَةِ وَقَامَ النَّاسُ كُلُّهُمْ عَلَى الرَّصِيفِ. وَوَقَفَ الْقَطَارُ. وَنَزَلَ أَنَّاسٌ وَرَكَبَ أَنَّاسٌ وَرَكَبَنَا، وَكُنْتُ أَطِلُّ مِنَ الْقَطَارِ وَرَأَيْتُ الْمَنَاظِرَ وَكَانَ الزَّحَامُ شَدِيدًا فِي الْقَطَارِ. وَجَاءَ الْبَاعِثُ رَجُلُ النَّاسِ يَشْتَرُونَ وَيَأْكُلُونَ وَأَشْتَرَى بَعْضُ النَّاسِ مِنَ الْبَاعِثِ هَذَا يَا لِأَصْدِقَائِهِمْ وَأَقَارُ بَهُمْ.



٤) قبل المغارب حضر أصدقاء أبي وأقارب بنا ونقل الفطور إلى المسجد وكان الوقت شديداً على فكنت أمن المؤذن وأعد الدقائق. فلما أذن المؤذن أفترت بتمرة ثم أكلت وشربت وقلت كما علمتني أبي. ارذهب انطماً وابتلت العروق وتبت الأجر إن شاء الله تعالى ، وما أكلت طعاماً أذ من طعام ذالك اليوم. وما كان يوم أجمل في حياتي من ذالك اليوم.

II. a) Write the meaning of the following words :

20

الرجل ، الجدار ، الكبش ، السيف . الذئب ،

b) Write the plurals of the following words :

مطر ، باب ، ضيف ، عدد ، كلب .

c) Define الحروف مشبعة بفعل with examples.

d) Define الحروف الناصبة with examples.

e) Add suitable adjective in the following sentences :

١) ذهب الولد _____

٢) رأيت رجلاً _____

٣) في المدينة سوق _____

٤) لبست الثوب _____

III. Write the summary of any one of the following topics :

20

١) جزاء الوالدين

٢) من يضع الحجر

٣) فضيلة الشغل

٤) لما بلغت السابعة من عمرى.

IV. Translate any two of the following paragraph in English : (2x5=10)

١) نزل المطر في الليل وسالت الطرق والشواعِ ونشأوحل كثير. زلق به الناس وتوسخت الشياطين. وإذا سارت سيارة تطوير الماء. إنقطع المطر في الصباح وأمن الناس ، خرجو الميسون على الشواعِ وقد تو سخت ثيابهم بالو حل وزلق بعض الناس على الشاعِ وسقط في الوحل وضحك الناس وضحك ارجل وتو سخت ثيابه جداً. وكان الناس يمشون إذ جاء المطر على غفلة فابتلت التياب وكان بعض العقلاء قد أخذوا معهم المطريات فنشروها ، كانت الأمطار في هذه السنة كثيرة وقد ماضت أنهار وجاء السيول وتهدمت بيوت كثيرة.

(٢) أرى كثير من أهل البلد لا يعرفون السباحة وهم كبار ريخافون الماء جدًا.
ولا يدخلون النهر ، جاء مرة صديق لي من البلاد دخلنا النهر وقلنا له :
تعال يا أخي وأغسل وأسبح فقال. إنني أخاف الماء ولا أعرف السباحة ،
فشجّعناه وقلنا لاتخف ونحن معك ، فتشجّع ودخل الماء وأراد أن يسج
ولكن ذهب إلى القعر. فأخذ نابيده ورفعناه فخرج وقد شرب الماء.

(٣) يزور قريتي كثير من الناس والعلماء لأنها قرية مشهورة ولد فيها كثير
من العلماء والصالحين. وعلى شاطئ النهر مسجد قديم بناه جدنا الكبير
مضى عليه ثلاث مائة سنة. ويدخل فيه الماء في كل فيضان ويمكث فيه
الماء أيامًا طويلة ولكنه لم لضيع.

V. a) Define المبتد والخبر with examples. (2x5=10)

b) Define الحروف الجازمة with examples.

VI. a) Define فعل المضارع with examples. (2x5=10)

b) Define فعل الأمر with examples.

VII. Fill up the blank of the following sentences : (10x1=10)

(١) الضيف يذهب _____ السوق

(٢) ناتم الطفل _____ البيت

(٣) الشمس تطلع _____ الشرق

(٤) ألقوا يوسف _____ البئر

(٥) رأى إبراهيم _____ المنام

(٦) إبراهيم _____ الطعام

(٧) بنصر _____ أخاه

(٨) أرسل الله _____ إلى الناس

(٩) تجب الصلاة _____ كل مسلم

(١٠) رجم الناس _____ بالحجارة.



III Semester B.A./B.Sc./B.Com./B.B.M./B.C.A./B.H.M.
Examination, November/December 2013
(Repeaters Scheme)
ARABIC LANGUAGE – III

Time : 3 Hours

Max. Marks : 90

- Instructions :** 1) Answer all questions.
 2) Marks allotted mentioned against each question.

I. Translate the following passage into English :

20

- (١) فزع منه رسول الله فانه لم يعهد ولم سمع به وقد طالت المدة ولجهد
 العرب بالنبوة والأنبياء بعيد. وخف على نفسه ، ورجع إلى بيته ترعد
 فرأصه وقال : زملوني زملوني ، لقد خشيت على نفسي وسألت خديجة عن
 السبب فقصّ عليها القصة. وكانت عاقلة فاضلة. سمعت بالنبوة والأنبياء
 والملائكة. وكانت تزور إمن عمهاور قة بن نوفل ، وكان قد تنصّر. وقد
 الكتب وسمع من أهل التوراة والإنجيل وكانت تنكر من أهل مكة ماينكره
 أهل الفطرة السلمية والأذهان المستقيمة.
- (٢) شب رسول الله محفوظا من الله تعالى. بعيداً من أذى الجاهلية وعاداتها
 فكان أفضل قومه مروءة وأحسنهم خلقاً. وأشدّهم حياءً ، وأصدقهم حدثياً.
 وأعظمهم أمانة ، وأبعدهم من الفحش والبذاءة. حتى ما أسموه في قومه إلا
 الأمين ، وكان واصلاً للرحم حاملاً لما يتقدّم كواهل الناس ، مكرماً
 للضييف ، عوناً على البر والتقوى وكان بأكل من نتيجة عمله وتفريح بالقوت.
- أو
- (٣) طالت الفندة وسا دالظلام في العالم وغاب النور والعلم وخفت الا صوات
 التي رفعها الأنبياء والمرسلون في عصورهم بالتوحيد النقي والدين الخالص
 في صيحات الجهل والضلالة التي صاح بها المحترفون والدجالون
 وإنطفات المصايب التي أوقدها أنبياء الله ورسله وخلفاؤهم من العواصف
 التي هبت حيناً بعد حين.



٤) ساءت أخلاق العرب قلولعوا بالخمر والقمار وبلغت بهم القساوة والحمية المزعومة إلى وأدالبنات. وشاعت قيهم الغارة وقطع الطريق على القوافل. وسقطت منزلة المرأة ، فكانت تورت كمایورت المتابع أو الدابة. منهم من كان يقتل أولاده خشية الإنفاق وخوف الفقرو إلاملاق. وأغرموا بالحرب وهانت عليهم إيقنة الدماء فتشيرها حادثة تافهة وتذوم الحرب أربعين سنة ويقتل فيها ألف من الناس.

II. Write the summary of any one of the following : 20

- (١) الحكمة ضالة المؤمن
- (٢) روح المساواة بين المسلمين
- (٣) أم تحرض إبناً على القتال والشهادة.

III. a) Write the meaning of the following words : 20

خشب ، عشب ، زرع ، مصباح ، قلسوة.

b) Write the plurals of the following words.

نجم ، ضيف ، مؤمنة ، تلميذة ، يصن.

c) Define أقسام الجمع with examples.

d) Define الموصوف والصفة with examples.



e) Add suitable adjective in the following sentences :

(١) لاندھوا فی اللیل _____

(٢) یاکل الضیف الطعام _____

(٣) کان فی المدینة ملک _____

(٤) فی المدینة سوق _____

IV. Translate any two of the following paragraph in English : (2x5=10)

(١) أَمَّا الْمُجْوَسُ فَقَدْ عَكَفُوا عَلَى عِبَادَةِ النَّارِ. يَعْبُدُونَهَا وَيَبْنُونَ لَهَا هِيَاكِلٌ وَمَعَابِدٌ. أَتَا خَارِجَ الْمَعَابِدِ فَكَانُوا أَحْرَارًا يَسِيرُونَ عَلَى هُوَاهِمٍ وَمَا تَمْلَى عَلَيْهِمْ لَفْوَسَهُمْ وَأَصْبَحَ الْمُجْوَسُ لَا فَرْقَ بَيْنِهِمْ وَبَيْنَ مَنْ لَا دِينَ لَهُمْ وَلَا خَلَقَ فِي إِلَّا عَمَالٌ وَالْأَخْلَاقِ.

(٢) إِمَّا الْعَرَبُ فَقَدْ ابْتَلُوا فِي الْعَصْرِ الْآخِرِ بِوُشِيَّةٍ سُخِيفَةٍ لَا يُوجَدُ لَهَا نَظِيرٌ إِلَّا فِي الْهَنْدِ الْبَرْهَمِيَّةِ الْوَثْنِيَّةِ. وَتَرَقُوا فِي الشُّرُكِ فَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ أَلَهَةً وَانْغَمَسَتِ الْأُمَّةُ فِي الْوَثْنِيَّةِ وَعِبَادَةِ الْأَصْنَامِ بِأَبْشَعِ أَشْكَالِهَا وَكَانَ لِكُلِّ بَيْتٍ ضَمِّ خَصْوَصِيٍّ وَكَانَ فِي جَوْفِ الْكَعْبَةِ الْبَيْتُ الَّذِي بَنَاهُ إِبْرَاهِيمُ^{*} لِعِبَادَةِ اللَّهِ تَعَالَى وَحْدَهُ. وَفِي فَنَائِهَا ثَلَاثَ مَائَةٍ وَسَلْوَنَ ضَمِّاً.



(٣) أسم أبو بكر بن أبي قحافة وكانت منزلة في قريش لعقله دهروء ته
وإعداله وأظهر اسلامه وقد كان رجلاً محبباً سهلاً عالماً بآنساب قريش
وبأخبارها ، وكان تاجراً ذا خلق ومحبهاً فجعل يدعوا الله إلى الإسلام من
وثق به من قومه ومن يغشاه وجلس إليهموا أسلم بدعوته أشراف من
قريش لهم مكانة ومنزلة.

V. a) Define الحروف الجازمة with examples. (2x5=10)

b) Define الأفعال النافضة with examples.

VI. a) Define أقسام الأفعال with examples. (2x5=10)

b) Define المضاف والمضاف إليه with examples.